



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

ECE/TRANS/152/Corr.1
2 April 2004

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

ДОКЛАД КОМИТЕТА ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ О РАБОТЕ ЕГО
ШЕСТЬДЕСЯТ ПЯТОЙ СЕССИИ

(18-20 февраля 2003 года)

Исправление 1

Примечание: На своей шестьдесят шестой сессии (17-19 февраля 2004 года) Комитет **принял к сведению** сообщение Председателя о результатах проведенного Бюро обсуждения трудностей, связанных с применением процедуры МДП. Комитет **решил** согласиться с рекомендациями Бюро по этому вопросу и издать исправление к докладу о работе его шестьдесят пятой сессии в целях изменения текста в соответствии с предложением Бюро (ECE/TRANS/156, пункт 97).

По решению Комитета шестое предложение в пункте 99 доклада Комитета о работе его шестьдесят пятой сессии (ECE/TRANS/152) следующего содержания: "Он указал, что цель системы МДП заключается в том, чтобы не выплачивать компенсацию за нарушения, совершенные организованными преступными группировками, и высказался за необходимость полного и эффективного применения Конвенции", было заменено следующим текстом: "Он высказался за необходимость полного и эффективного применения Конвенции".